

恒利會計與顧問有限公司

EVER WIN ACCOUNTING & CONSULTING CO.,LTD



稅務指南 AC-2205

Cẩm nang Thuế

標題	三個月以內的勞動合同如何計算個人所得稅？
Tiêu đề	CÁCH TÍNH THUẾ THU NHẬP CÁ NHÂN ĐỐI VỚI HỢP ĐỒNG LAO ĐỘNG DƯỚI 3 THÁNG?
編撰	經理 阮維成 會計師
Người soạn	Giám đốc Kế toán Nguyễn Duy Thành
涉及範圍	越南稅務法、個人所得稅、社會保險、試用期、勞動合同
Phạm vi liên quan	Luật thuế Việt Nam, Thuế TNCN, BHXH, Thời gian thử việc, Hợp đồng lao động

三個月以內的勞動合同如何計算個人所得稅？ CÁCH TÍNH THUẾ THU NHẬP CÁ NHÂN ĐỐI VỚI HỢP ĐỒNG LAO ĐỘNG DƯỚI 3 THÁNG?

1. 試用合同

Hợp đồng thử việc

2019 年勞動法未明確規定試用合同的概念，僅在第 24 條第 1 款規定關於試用如下：

Bộ luật Lao động (BLLĐ) năm 2019 không nêu rõ khái niệm về hợp đồng thử việc mà chỉ quy định về thử việc tại khoản 1 Điều 24 như sau:

僱主與勞工可在勞動合同對試用內容協調或以締結試用合同協調試用。

Người sử dụng lao động và người lao động có thể thỏa thuận nội dung thử việc ghi trong hợp đồng lao động hoặc thỏa thuận về thử việc bằng việc giao kết hợp đồng thử việc

據此，各方可以簽訂試用合同，也可以簽訂包含試用條款的勞動合同。

Như vậy các bên có thể ký hợp đồng thử việc hoặc cũng có thể ký hợp đồng lao động trong đó có điều khoản về thử việc.

2. 關於個人所得稅的扣除

Về khấu trừ thuế thu nhập cá nhân

根據第 111/2013/TT-BTC 號通知第 25 條第 1 條第 i 點規定：

Căn cứ điểm i khoản 1 Điều 25 Thông tư 111/2013/TT-BTC quy định:

向簽訂勞動合同不滿三 (03) 個月且總收入為 200 萬 (2.000.000) 越盾/次或以上的居民個人支付工資、薪金和其他費用的組織、個人，在支付給個人的收入前必須按 10% 扣除個稅。

Các tổ chức, cá nhân trả tiền công, tiền thù lao, tiền chi khác cho cá nhân cư trú ký hợp đồng lao động dưới ba (03) tháng có tổng mức trả thu nhập từ hai triệu (2.000.000) đồng/lần trở lên thì phải khấu trừ thuế theo mức 10% trên thu nhập trước khi trả cho cá nhân.

三個月以內的勞動合同如何計算個人所得稅？ CÁCH TÍNH THUẾ THU NHẬP CÁ NHÂN ĐỐI VỚI HỢP ĐỒNG LAO ĐỘNG DƯỚI 3 THÁNG?

如何避免被課徵前述之 10% 個人所得稅？

Làm thế nào để không bị trừ 10% thuế thu nhập cá nhân nói trên?

a) 對於依 08/CK-TNCN 號表格作出承諾的勞工，暫時不對簽訂期限三個月以下的勞動合同的居住者課稅，若充分滿足以下條件：

Người lao động được làm cam kết theo Mẫu 08/CK-TNCN tạm thời chưa khấu trừ thuế đối với cá nhân cư trú ký hợp đồng lao động dưới 3 tháng nếu đáp ứng đủ các điều kiện sau:

- 課稅對象只在一個地方工作並只有唯一收入，在 2 個地方（含）以上工作不得做承諾書。

Chỉ có duy nhất 01 nơi thu nhập thuộc đối tượng phải khấu trừ thuế (nếu làm ở 02 nơi trở lên không được làm bản cam kết).

- 扣除家屬撫養後估計的課稅總收入未達到課稅額度（若沒有撫養人，估計總收入自 132.000.000 萬越盾 / 年以下）。

Ước tính tổng mức thu nhập chịu thuế sau khi trừ gia cảnh chưa đến mức phải nộp thuế (ước tính tổng thu nhập từ 132 triệu đồng/năm trở xuống nếu không có người phụ thuộc).

- 在做承諾書時必須向稅務登記並擁有個人稅號。

Phải đăng ký thuế và có mã số thuế tại thời điểm cam kết.

b) 簽訂期限超過三個月的勞動合同，且勞動合同中具有試用條款（對於此情況，暫未扣繳 10% 個人所得稅，但若勞工工作不滿三個月就離職，並且沒有承諾書，則在離職時，企業必須扣繳勞工工作期間薪資的 10%）。

Ký hợp đồng lao động đủ 3 tháng trở lên và trong hợp đồng lao động có điều khoản thử việc (Trường hợp này tạm thời chưa khấu trừ 10% thuế TNCN, nhưng nếu người lao động làm việc dưới 3 tháng rồi nghỉ việc và không có bản cam kết thì DN phải khấu trừ 10% khi ngừng việc cho cả thời gian làm việc.)

三個月以內的勞動合同如何計算個人所得稅？ CÁCH TÍNH THUẾ THU NHẬP CÁ NHÂN ĐỐI VỚI HỢP ĐỒNG LAO ĐỘNG DƯỚI 3 THÁNG?

3. 企業如何依規定足額扣繳個人所得稅？

Làm thế nào doanh nghiệp vẫn đảm bảo khấu trừ thuế TNCN theo quy định?

- 若在企業工作的期間在三個月以內，工作期間之扣繳總額以 10% 計算。
Nếu có tổng thời gian làm việc tại doanh nghiệp dưới 3 tháng thì khấu trừ 10% cho tổng thu nhập chịu thuế trong thời làm.
- 若在企業工作的期間自滿三個月以上，就按累進方式扣繳。
Nếu có tổng thời gian làm việc tại doanh nghiệp từ đủ 3 tháng trở lên thì vẫn khấu trừ theo lũy tiến từng phần.

4. 關於社會保險的扣除、提撥

Về khấu trừ trích nộp Bảo hiểm xã hội

強制性社會保險僅適用於簽訂期限自 01 個月以上勞動合同的勞工。因此，若簽訂帶有試用條款的勞動合同，僱主必須為勞工繳納自滿 01 個月以上合同期限的社會保險。

Bảo hiểm xã hội (BHXH) bắt buộc chỉ áp dụng đối với người lao động ký hợp đồng lao động có thời hạn từ 01 tháng trở lên. Do đó, nếu ký hợp đồng lao động trong đó có điều khoản thử việc thì người sử dụng lao động phải đóng BHXH cho người lao động đối với thời hạn hợp đồng từ đủ 1 tháng trở lên.

若簽訂試用合同，僱主無需繳納試用期內的社會保險。

Nếu giao kết hợp đồng thử việc, người sử dụng lao động sẽ không phải đóng bảo hiểm xã hội trong thời gian hợp đồng thử việc.

5. 試用期內計算企業所得稅的費用

Về Chi phí tính thuế thu nhập doanh nghiệp trong thời gian thử việc

如果有合同且支付水平符合合同中的約定，則試用期內的薪資在計算企業所得稅時仍視為可抵扣費用。

Lương trong thời gian thử việc vẫn được xem là chi phí được trừ khi tính thuế TNDN nếu có hợp đồng, mức chi trả phù hợp với thoả thuận trong hợp đồng.



聯絡方式 / Liên lạc chúng tôi



www.everwin-group.com

No.23, Ni Su Huynh Lien St., Ward 10, Tan Binh District, HCMC

☎ M +84 907 216 188

☎ T +84 28 3975 6888

☎ F +84 28 3860 3999

✉ marketing@everwin-group.com

No.133, Ni Su Huynh Lien St., Ward 10, Tan Binh District, HCMC

☎ M +84 913 125 253

☎ T +84 28 3860 3888

☎ F +84 28 3860 3999

✉ marketing@everwin-group.com

G3.21-06, Vinhomes Greenbay, No.7 Thang Long Boulevard, Me Tri Ward, Nam Tu Liem District, Ha Noi

☎ M +84 908 398 199

✉ marketing@everwin-group.com

Think for you Do for you
為您思考 用心服務

